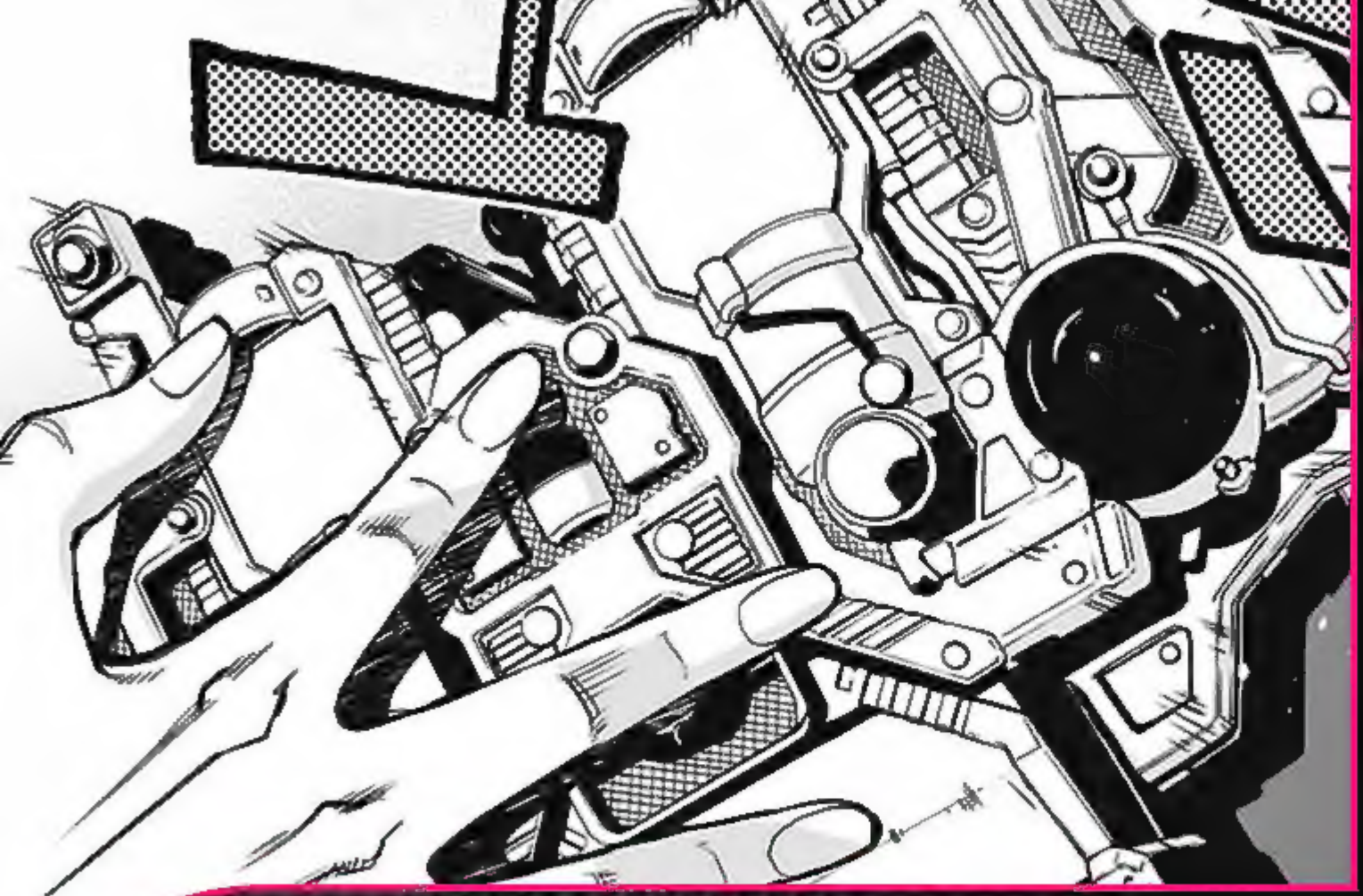


GENM CORP

CHAPTER 4 STAFF

TRANSLATOR
solarwings,
revolutionpotato

RAWS
ilovecrt

CLEANER
lycelle

TYPESETTER
lycelle, ilovecrt

REDRAWER
cobalon

QUALITY CHECKER
ozc, /krg/ anons

HTTP://GENMCORP.WORDPRESS.COM
HTTP://GENMCORP.TUMBLR.COM
THIS IS A FREE SCANLATION.

THE SCORCHING NIMBUS OF THE ALL-SLICING ROAD DOPANT APPROACHES!!

ORIGINAL: ISHINOMORI SHOTARO
原作／石ノ森章太郎

SUPERVISOR: TSUKADA HIDEAKI (TOEI)
監修／塚田英明（東映）

CREATURE DESIGN: TERADA KATSUYA
クリーチャーデザイン
／寺田克也

……

...WAH!

SHO-
SHOTARO...

風都探偵

くり返される破壊、そして殺人。
風都が泣いている。

REPETITIVE DESTRUCTION AND MURDER. FUUTO IS CRYING.

SCRIPT: SANJO RIKU
ART: SATOU MASAKI

脚本／三条 陸
作画／佐藤まさき

...I SEE THAT YOU HAVE A MYSTERIOUS POWER AS WELL.

HEY, SHOTARO!

SHOTARO?!

?!

GASP

AM I...

ONE OF THEM...?

I SAW THAT YOU OWN A MEMORY.

I'M TALKING ABOUT THE MONSTERS HUMANS TRANSFORM INTO BY USING GAIA MEMORIES.

STILL TRYING TO PLAY DUMB?

DOPANT...

DOPANT...

HUH?

DO...

PANT...?

ARE YOU...

A DOPANT?

I'M THE ONE WHO ASKED THE QUESTIONS FIRST!
H-HEY!

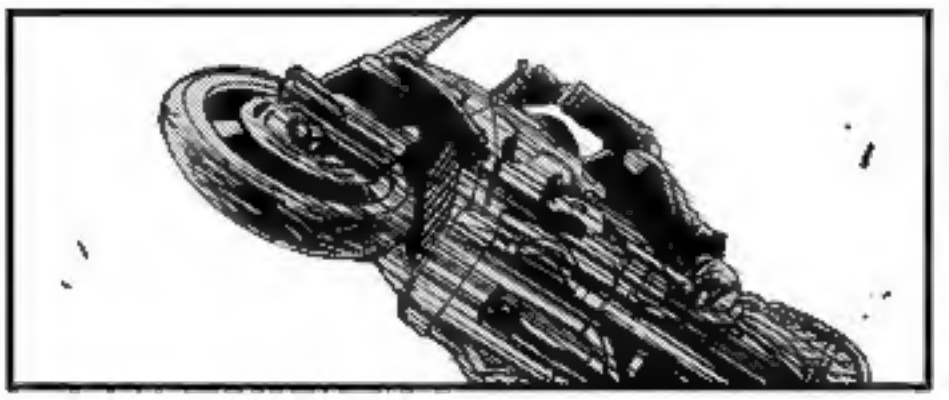
...PERHAPS WHAT YOU'RE SEARCHING FOR WILL APPEAR SOON.
HUH?

SO THIS IS MY LAST WARNING.
STOP SNIFFING AROUND IF YOU DON'T WANT TO BE EATEN...

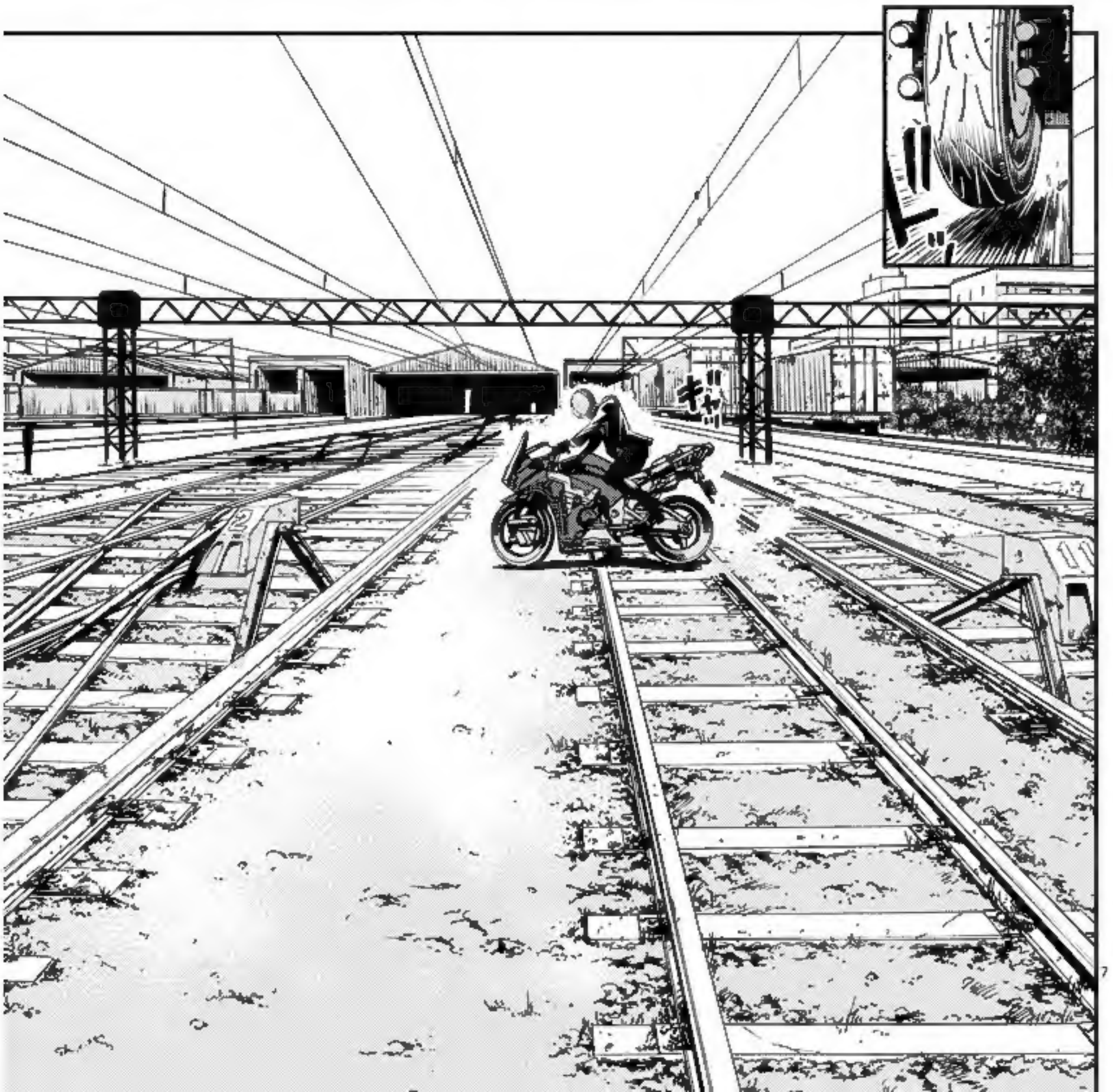
IT'S ABOUT TIME FOR MY BATH...
WHERE ARE YOU GOING?
HEY, WAIT!

S-SO SHE'S... A WITCH... AFTER ALL...
...

JUST WHAT THE HELL IS WITH THAT WOMAN?
WHAT THE HELL...



Chapter 4
Be Wary of the t | The Half-Boiled's Pride



THIS IS OUR SECRET PASSAGEWAY FOR WHEN WE NEEDED TO MOVE OUT FOR EMERGENCY GAIA MEMORY INCIDENTS.

THIS SEALED OFF, ABANDONED RAILWAY LINE IS CONNECTED TO THE INSIDE OF THE DETECTIVE AGENCY... PHILIP'S RESEARCH FACILITY KNOWN AS THE "GARAGE."

WELCOME BACK~

WITH JUST A GLANCE, I COULD TELL THAT MY PARTNER WAS IN A BAD MOOD...

...WHEN I RETURNED, I WAS MET WITH A TENSE ATMOSPHERE.

...THAT'S ALL?

I TOLD HIM TO HIDE IN A SAFE PLACE FOR NOW.

AND WARNED HIM NOT TO MAKE ANY MOVES ON HIS OWN AGAIN.

I EXPLAINED TO CHUUTA ABOUT THE DOPANTS...

...SO THAT'S THE SITUATION.

YOU'VE ACQUIRED SOME NEW INFORMATION CONCERNING TOKIME, CORRECT?

THAT CAN'T BE ALL.

SHALL I GUESS, SHO-TARO?

Y-YEAH,

I'VE TOLD YOU EVERY-THING.

THIS GUY CAN'T KEEP A SECRET...

EVEN THOUGH HE'S A DETEC-TIVE...

TO MAKE SURE I WOULDN'T OVERHEAR ANYTHING.

ANTICIPATING THAT DEVELOPMENT, YOU HUNG UP ON ME EARLIER.

I'M A DETECTIVE, AFTER ALL.

GRASPING INFORMATION WITH MY HANDS, AND EARNING WITH MY FEET...

THAT'S HOW IT NORMALLY GOES, RIGHT?

YOU WERE TRYING TO KEEP THE INVESTIGATION TO YOURSELF, WEREN'T YOU?

WHAT OTHER GOAL IS THERE OTHER THAN TO SOLVE THE CASE?

.....

IF THE GOAL IS JUST TO SOLVE THE CASE, THERE SHOULDN'T BE ANY NEED TO HIDE INFORMATION FROM ME.

WE'RE THE TWO-IN-ONE DETECTIVE.

YOU SHOULD USE THE PLURAL THERE, NOT "I" BUT "WE."

YOU HAVE STARTED TO DEVELOP FEELINGS FOR TOKIME.

I'LL BE BLUNT WITH YOU.

YOUR GOAL IS HER.

THERE'S A VICTIM OF THE WITCH'S CHARM HERE TOO?

I DIDN'T HEAR ABOUT THIS!

NO WAY!

I DO NOT INTEND TO FIND FAULT WITH YOU ABOUT YOUR LOVE LIFE, BUT THIS SITUATION IS TOO DANGEROUS.

OUR INFERENCES ARE UNFORTUNATELY PROVING TO BE RIGHT ABOUT HITTING THE MARK.

IT'S CLEAR FROM WHAT WAS SAID THAT ROAD EATS HUMANS WHEN HUNGRY, AND TOKIME BEING A DOPANT IS PROBABLY CORRECT.

IT'S LIKELY THAT SHE'S ONE OF THOSE PEOPLE.

...

AMONG HEAVY USERS OF GAIA MEMORIES, THERE ARE SOME WHO ARE ABLE TO USE SPECIAL POWERS EVEN BEFORE TRANSFORMING.

TSUBOSAKI CHIUTA ALSO SAID THAT SHE SNATCHED HIS BAG BY DRAWING IT TOWARDS HERSELF.

FLOATING IN THE AIR, DISAPPEARING INTO SPACE

IT IS FOR YOUR PERSONAL SAFETY...!!

I CANNOT APPROVE OF YOU TAKING SUCH DANGEROUS ACTIONS ON YOUR OWN.

...MOM?

EVEN THOUGH YOU'RE YOUNGER THAN ME, WHY DO YOU ALWAYS TALK TO ME LIKE YOU'RE MY MOM?

...REALLY,

I JUST CAN'T SWAL-LOW IT!

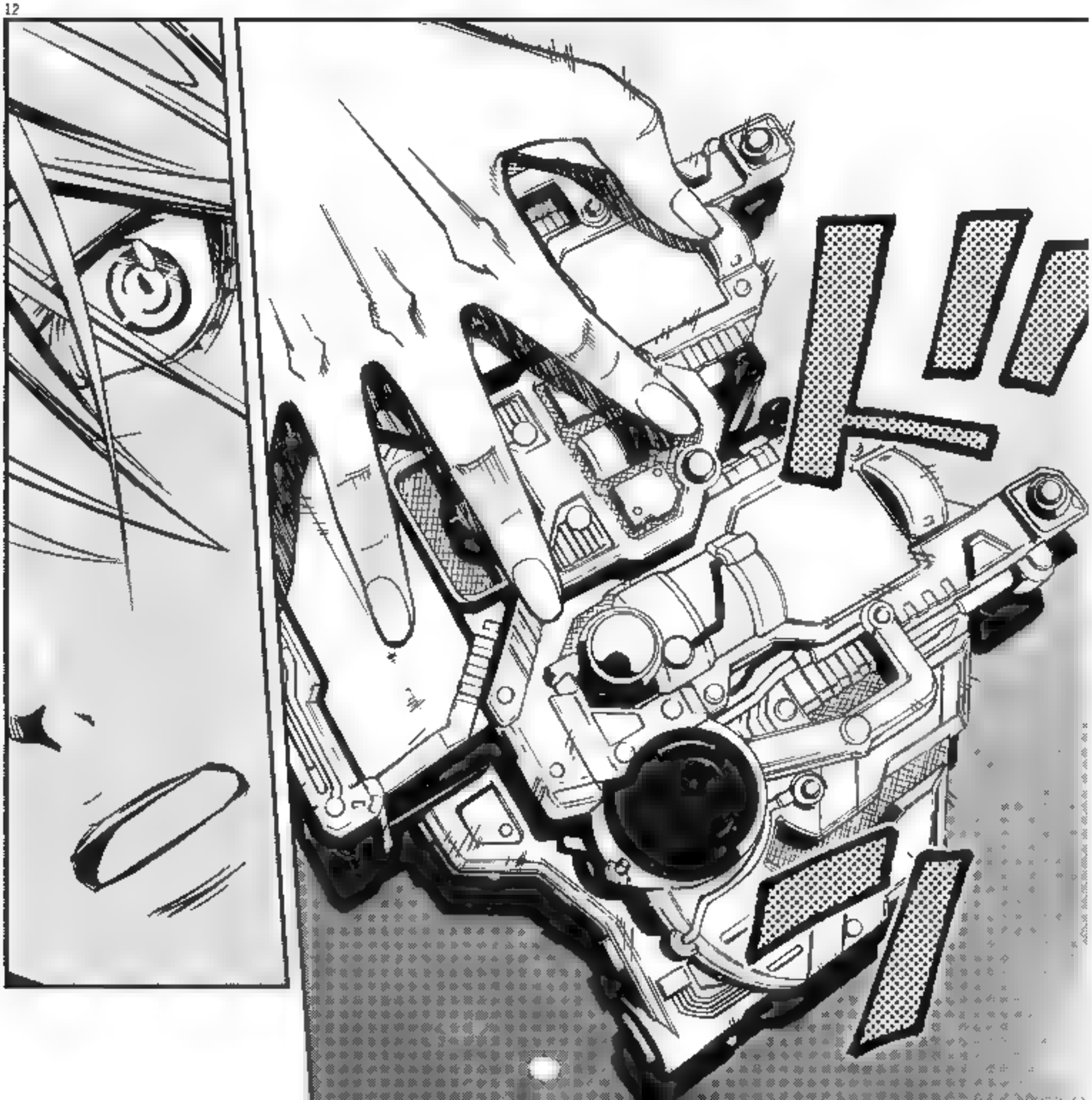
...BUT,

...SOME-TIMES...

I KNOW THAT IN MY HEAD.

...YOU'RE ABSOLUTELY RIGHT, PHILIP.

CALM DOWN, SHOTARO.
YOU CAN'T FIGHT DOPANTS WITHOLT MY HELP!
WAIT!



ARE YOU SOME KIND OF CHILD?!

STOP RIGHT THERE, SHOTARO!

ARGH, SERI-OUSLY?!

.....

IT'S NOT YOUR FAULT, PHILIP.

NO, NO!

.....

MOM...

IS THERE SOME KIND OF SECRET LAYING BEHIND THAT MYSTERIOUS WORD...?

UM,

I KIND OF DOUBT THAT...

WHY DO THINGS ALWAYS TURN OUT THIS WAY?

..ARE YOU DONE WITH YOUR BATH TIME?

I KNEW YOU'D BE HERE FOR YOUR BATH.

YOU STILL CAME LOOKING FOR ME, DETECTIVE.

..EVEN AFTER ALL I'VE SAID.

YOU'RE EARLY.

IF YOU HAD WAITED JUST A BIT LONGER, YOU COULD HAVE TAKEN ALL OF THAT BACK WITH YOU.

AT THIS POINT I'M NOT JUST DOING THIS FOR MY CLIENT ANYMORE, I'VE ALSO GROWN TO BE CONCERNED ABOUT YOU TOO.

THAT'S NOT QUITE HOW IT'S GONNA GO.

GIVE IT BACK...

TO THAT KIND-HEARTED MAN.

WITH THIS, I'M SURE YOUR BUSINESS WITH ME IS FINISHED, CORRECT?

RIGHT.

IT WAS LEFT IN THE OTHER FUUTO, SO I BROUGHT IT BACK.

THAT UNDER-WORLD...?

AH...

THIS IS CHUUTA'S BAG?

...

IF YOU'RE REALLY A DOPANT, THEN I WANT TO KNOW HOW THAT ENDED UP HAPPENING!

YOUR EYES DON'T SEEM TO ME LIKE THE EYES OF SOMEONE WHO'D COMMIT CRIMES PURELY FOR THEIR OWN PERSONAL REASONS.

ARE YOU REALLY THE ONE USING THE GAIA MEMORY TO CREATE THE UNDERWORLD AND CAUSING THOSE MURDERS?

PLEASE. ANSWER ME, TOKIME.

YOU...

...REALLY ARE CUTE.

HOW OFTEN DOES YOUR AWKWARDNESS ALMOST GET YOU KILLED?

SH-SHUT UP.

スルル

カチャ

WHEN THE TWO CITIES TREMBLE...

I CAN FEEL THIS HEATING UP.

MY BODY ALSO STARTS THROBBING.

I'M SURE YOU'D BE ABLE TO INVESTIGATE WHO I AM, RIGHT?

DETECTIVE...

...AM I...

A DOPANT...?

TOKIME HAS LOST HER MEMORY DUE TO THE SIDE EFFECTS OF THE GAIA MEMORY?!

……!!

DON'T TELL ME...

YOU DON'T *REMEMBER* ANYTHING?